

Le dotur Eduard Agreiter é demez dai 17 ai 26 de messé y vëgn sostituf dala doturia Grete Mahlkecht 349 06 67 034

Cun ordenanza dl Vizembolt nr. 22/2023 di 06.06.2023 él gnü desponü che tl tëmp dai 24.07 ai 25.08.2023 mëssel gní sospenü les ativités che fej crabal ti zentri fabricá dles fraziuns/localités de San Martin, Picolin, Lungiarü y Antermëia. Spligaziuns plü avisa ciafëise tl'ordinanza.

PLOANIES SAN MARTIN Y LUNGIARÜ

La Ciasa de Palsa a San Martin pó festejé i 125 agn dala fondaziun. Chësc avenimënt orunse recordé en domënia, ai 23 de messé, cun chësc program: 9:30 Mëssa dla Comunité ciantada dal cor di jogh "Mosaic" Salüt da pert dles autorités - Aperitif cun musiga de Pire. Düc, pici y gragn, é bel inviá da tó pert. Al sará ince n ciantun por i mituns.

SAN MARTIN

En dedemesaledema, ai 19 de messé, siunse dales 14.00 inant la cortina, da bur tëmp le dé do. Chi che á dlaurela é dër bel peria da gní a daidé.

Da sëgn inant él le Comun che surantol le sorvisc da ciavé y da stopé les fosses. Tl caje de debojëgn él porchël da contaté le laurant de comun sot al numer 348 70 43 049. Le prisc por chësc sorvisc é de 500 euro; la soma gnará paiada al comun da pert di familiars.

LUNGIARÜ

Les Seniores y i Seniors da Lungiarü é dër bel inviá ala griliada dla uniun incö, domënia ai 16 de messé, dales 12.00 tla ütia dla segra. Al gnará trat ite n pice contribut de 5 euro porom.

Le Raiun Sozial Val Badia chir n/na operadú/dëssa sozioassistenzial/a (SozialbetreuerIn) o n/na operadú/dëssa soziosanitar/a (PflegegehelperIn) por le sorvisc de assistënza a ciasa (Hauspflege) a mëz tëmp o ince al 75% ince cun la poscibilité da aumenté les ores de laur. Telefonede al nr. 0474/524 552 y damanede do Helga Trebo o Siglinde Erlacher

"Pradel Cup - Torneo de nót 2023" tl ciamp dal Sport Pradel en sabeda, ai 22 de messé, dales 16.00 inant.

Le cor de dljia y la musiga da La Plì inviëia düc dër bel en sabeda, ai 22 de messé, dales 20.30, al concert "Sonns y Melodies" sön paiun de paiscda La Plì. Da bur tëmp vëgn le concert sburlé al de do dales 20.30.



Plata dles Ploanies San Martin y Lungiarü



ploan siur Klaus Sottsas 344 15 54 055 - klsottsas@rolmail.net
curat siur Heinrich Perathoner 339 65 74 213
redaziun: anton.gasser@rolmail.net - 348 27 44 517 / 0474 523 194

16.07. - 23.07.23 n. 34

unitepastorala.org

ultimo termo por comunicaziuns: jöbia, dales 20.00

15^a Domënia ia por l'ann A

Vangele do san Matí 13, 1-23

Gejú ti baiâ ala meja dí alalungia tla forma de paraboles.

Y al dijô: N somenadù é jü te ciamp a somenè.

Canch'al somenâ, é na pert di granì tomada te tru, y al é gnü i vici y i à mangé sö.

N'atra pert é tomada sön lastun, olach'al ê mâ pücia tera, y ara é atira chersciüda sö, deache la tera n'ê nia sota; mo canch'al é lovè sorèdl, éra borjada y seciada ia, deach'ara n'â degönes raisc.

Indô n'atra pert é tomada ti spinac, y i spinac é chersciüs sö y à sofié la somënza. N'atra pert é tomada inultima sön de bun terac y à portè früt, na pert cënt, na pert sessanta, na pert trënta iadi tant.

Chël che à orëdles, dess aldi!

Na gran pert de chi che ascutâ pro ê püri y dala meseria, y adorâ pan.

Al n'ê ince cotanc che ê amarâ y s'aspetâ da gní varis.

Sambëgn savô Gejú ch'ai â debojëgn de pan y de varijun.

Y al ne ignorâ nia chisc debojëgns dla jënt.

Mo al savô ince ci che la jënt adora dantadöt.

Porchël ti âl ince respognü al malan, do i caranta dis de jaiun tl desert:

Le chestian ne vir nia ma de pan, mo de vigni parora che vëgn dala bocia de Dî.

Gejú á dërt: La Parora de Dî é le plü nezesciar y le plü important por nos. Ma la Parora de Dî é buna da nes scinché le pordonn, la vita eterna y le règn dl cil. Ma la Parora de Dî é buna da dé le dër significat v le dër orientamënt dla vita.

Porchël dijel: "Chël che á orëdles, dess aldi!"

H.W. OSFS



EDEMA - ANN "A"	SAN MARTIN	LUNGIARÜ	
16.07.23 15ª Domènia - Ann A <i>Santa Maria dl Carmel</i>	9.00 Corona 9.30 Gran Mëssa por la comunité en onur de San Cristofe cun oferta por les Misciuns + Pasquale Schuen + Heinrich Clara + Ida Dejaco	7.50 Corona 8.15 Gran Mëssa por la Comunité + Carlo Planatscher + Marino Clara, Ties 15.00 Corona tla capela de S. Ojöp Fr.	 <p>Can pa finalmënter ...?</p> <p>Tles rames cianta i vicí, al dá sorèdl y nos passun les sis cun i ciavèis tl'aria a fá la pèia. Da sèra canche sorèdl florèsc junse spo a ciasa y aspetun ert al dé do. Te n iade é l'isté passé. Les fèies di lègns, sò por chi ch'i jôn, müda corú y i lagosc, te chi ch'i saltân, dlacia pro y se delega spo por la sajun ch'i slondernun indô danü fora por i ciampoprá. Ann sön ann passa ia zënza ch'i s'intenun dl valur di dis. I n'aspetun ignó l'ora che les edemes passes por podèi jí en vacanza. I compedun i dis cina ala fin dl'edema, les ores cina ch'al é da lascé vèies. Sc'al se sá d'invern massa frèit y scür, spo oressun ch'al gnis defata isté. Sce sorèdl bat spo lorènt dal cil, se dejidrune i dis frèsç dl altonn. I agn passa ia un indolater, y le tèmp, chël ne sunse nia bugn da architè. Al é bele dî ch' s'un destut da vire tl ségn y da s'al gode. Y i stun a ti salté do a travers tres plü dalunc tl dagní. I cumpedun y cumpedun ... y ne rovun nia olach'i i oressun rové. Sc'i lasciassun pö da cumpedé, fossun bele dadî rová dailó.</p> <p style="text-align: right;"><i>Amanda Sutter (*2005)</i></p>
17.07.23 Lönesc <i>Carlota, Hedwig</i>		7.30 Mëssa ++ Guido y Renato Ploner	
18.07.23 Dedolönesc <i>Arnold, Aurea</i>	8.00 Mëssa a d'intenziun + Sepl Flöss, dArzó		
19.07.23 Dedemesaledema <i>Iusta y Rufina, Marina</i>		7.30 Mëssa + siur Fonjo Clara + Albina Clara, Aijus	
20.07.23 <i>Margareta</i> Jöbia			
21.07.23 Vëndres <i>Lauränz, Daniel</i>	18.30 Adoraziun chîta 19.00 Adoraziun deboriada	7.30 Mëssa + Monica Daporta	
22.07.23 Sabeda <i>Maria Magdalena</i>	18.30 Mëssa prefestia dl ann + Maria Alfreider Zingerle dl ann + Ida Rubatscher Erlacher + + Tone y Monica Tolpeit + + + Giovanni, Maria y Pia Trebo		
23.07.23 16ª Domènia - Ann A	9.30 tla Ciasa de Palsa Gran Mëssa por la Comunité en gaujun di 125 agn dala fondaziun por i vis y defunc dla Ciasa de Palsa	7.50 Corona 8.15 Gran Mëssa por la Comunité en onur de San Cristofe cun oferta por les Misciuns + dl ann Zita Dapoz Mischì + + Sisto y Tì Clara + Maria Castlunger 15.00 Corona tla capela de S. Ojöp Fr.	